

Ob auch finstere Blicke glitten

German text by *Paul Heyse* (1830-1914), after *Aunque con semblante airado* by an anonymous poet
Set by *Adolf Jensen* (1837-1879), op. 21, #7; *Hugo Wolf* (1860-1903), from *Spanisches Liederbuch: Weltliche Lieder*, #25

Ob **auch** **finstre** **Blicke** **glitten,**
[ʔop ʔa:ox 'fɪnst.rə 'blɪ.kə 'glɪ.tən]
Even though dark glances glided,
(*Even though dark glances have come,*)

Schöner **Augenstern,** **aus** **dir,**
['ʃø:.nə 'ʔa:o.gən.ʃtɛrn ʔa:os di:ɐ̯]
lovely eye-orb, from you,
(*lovely eyes, from you,*)

Wird mir doch nicht abgestritten,
Dass du hast geblickt nach mir.

Wie sich auch der Strahl bemühte,
Zu verwunden meine Brust,
Gibt's ein Leiden, das die Lust,
Dich zu schau'n, nicht reich vergüte?

Und so tödlich mein Gemüte
Unter deinem Zorn gelitten,
Wird mir doch nicht abgestritten,
Dass du hast geblickt nach mir.

The entire text to this title with the complete
IPA transcription and translation is available for download.

Thank you!

